

The Park Branch of the San Francisco Public Library in association with
Friends of the San Francisco Public Library presents

Park Branch Library Closing Party

Saturday, Feb. 27, 2010
2-4 p.m.

Park Branch Library, 1833 Page St. (near Cole)

**Entertainment, music and treats!
Fun for all!**

Please join your Park Branch neighbors and friends, library staff, and City officials for a celebratory party for the Park Branch Library.

The Park Branch will close on February 27 for a much needed renovation as part of the Branch Library Improvement Program. San Francisco voters approved a \$106 million bond measure in November 2000 to upgrade the city's branch library system. The branch is scheduled to reopen in 2011.

During the closure, the following temporary services will be offered:

Children's Storytimes

Community Room/Park Police Station, 1899 Waller Street

Baby Rhyme Time: Thursdays at 10:30 a.m.

Family Storytime: Thursdays at 11:30 a.m.

Beginning Thursday, March 4

Bookmobile

751 Stanyan Street, west side (at Waller)

Tuesdays 3:30 - 7 p.m. & Wednesdays 1 - 5 p.m.

Beginning Tuesday, March 2

Through the Neighborhood Library Campaign, Friends of the San Francisco Public Library is raising funds for new furniture, fixtures and equipment for the Park Branch Library. For more information on how to get involved in the Park Branch Library Capital Campaign, please contact Mary Abler at 626-7512, x107 or via e-mail at mary.abler@friendssfpl.org.

For more information, contact the branch at (415) 355-5666 or sfpl.org

All programs at the Library are free.

Supported by Friends of the San Francisco Public Library



San Francisco Public Library



Building better libraries for stronger communities.

¡Fiesta de Clausura de la Biblioteca Park!

Sábado 27 de febrero de 2010

De 2 a 4 de la tarde

Sucursal Bibliotecaria Park, 1833 Page St. (cerca de Cole)

¡Habrá diversión para todos con música y golosinas!

Únase a los vecinos y amigos de la Biblioteca Park, al personal bibliotecario y a los representantes oficiales de la ciudad en la fiesta de clausura de la Biblioteca Park.

Como parte del "Programa de Mejoras de las Sucursales Bibliotecarias" (BLIP), la Biblioteca Park cerrará el 27 de febrero para una remodelación muy necesaria. En noviembre del 2000 los votantes de San Francisco aprobaron la emisión de bonos por un total de \$106 millones para mejorar el sistema de las sucursales bibliotecarias. La biblioteca volverá a abrir sus puertas en el 2011.

Mientras la biblioteca está cerrada, los siguientes servicios temporales estarán disponibles:

Cuentos para Niños – A partir del 4 de marzo

Dónde: Community Room/Park Police Station, 1899 Waller Street

Cuándo: Jueves a las 10:30 a.m. Cuentos para Niños de 0 a 36 meses

Jueves a las 11:30 a.m. Cuentos para toda la Familia

Servicio de Biblioteca Ambulante – A partir del martes 2 de marzo

Dónde: 751 Stanyan Street, lado oeste (en Waller)

Cuándo: martes de 3:30 a 7:30 p.m.; miércoles de 1 a 5 p.m.

Los Amigos de la Biblioteca Pública de San Francisco están recaudando fondos para muebles nuevos, accesorios y equipo para la Biblioteca Park a través del Comité de la Campaña de la Biblioteca Park. Si desea ayudar en esta campaña, por favor póngase en contacto con Mary Abler en el 626-7512, x107 o por correo-e mary.abler@friendssfpl.org.

Para más información llame a la Biblioteca Park 355-5656 o visite el sitio web sfpl.org Todos los programas en la biblioteca son gratuitos
Patrocinado por los Amigos de la Biblioteca Pública de San Francisco

Construimos mejores bibliotecas para comunidades más sólidas

舊金山市立圖書館Park圖書分館及圖書館之友主辦

Park圖書分館 關閉整修派對

2010年2月27日，星期六

下午2-4時

Park圖書分館 Page街1833號 (近 Cole街)

享受娛樂、音樂及小點心！

請前來與Park社區的居民和朋友，以及圖書館職員和市府官員，一同慶祝Park圖書分館關閉整修的派對。

作為市圖書分館改進計劃的一部分，Park圖書分館將於2月27日關閉展開整建工程，三藩市的選民於2000年11月投票，同意發行1億600萬元的公債以改善市圖書館系統，Park分館預定於2011年重新開放。

在關閉期間會提供以下的臨時服務:

兒童故事時間

地點: Park警察局/社區會議室, 1899 Waller 街

三月四日，星期四開始

每星期四上午10:30 - 嬰兒兒歌時間

每星期四上午11:30 - 家庭故事時間

圖書巡迴車

地點: 751 Stanyan 街, 位於 西側(近Waller街)

三月二日，星期二開始

每星期二下午3:30 - 7:00 和每星期三下午 1:00 - 5:00

圖書館之友現正通過鄰社籌措經費運動，用以購置Park圖書分館的新傢俱、固定裝置和其他設備。如果您要瞭解更多參與籌款的資訊，請致電Mary Abler 415-626-7512內線107，或電郵 mary.abler@friendssfpl.org

欲知詳情，請致電415-355-5656或上網www.sfpl.org 圖書館所有節目免費 由圖書館之友贊助

建立更好的圖書館，強壯社區!